## LISTE DE THÈMES POUR LES NORMES DE LA CIPV

La présente liste de thèmes pour les normes de la CIPV a été mise à jour le 25 janvier 2016 et reflète les modifications adoptées par la Commission des mesures phytosanitaires (CMP) ou approuvées par le Comité des normes (CN).

- <u>Tableau 1 : Groupes techniques et thèmes attribués au Groupe technique sur les protocoles de diagnostic (GTPD), au Groupe technique sur le Glossaire (GTG) et au Groupe technique sur les traitements phytosanitaires (GTTP)</u>
- Tableau 2 : Thèmes attribués aux groupes de travail d'experts (GTE), au Groupe technique sur les mouches des fruits (GTMF), au Groupe technique sur la quarantaine forestière (GTQF) et au Groupe technique sur les traitements phytosanitaires (GTTP)
- Tableau 3 : Sujets pour le Groupe technique sur les protocoles de diagnostic (GTPD)
- Tableau 4 : Sujets pour le Groupe technique sur les traitements phytosanitaires (GTTP)
- Tableau 5 : Sujets pour le Groupe technique sur le Glossaire (GTG)

## Objectifs Stratégiques de la CIPV

A: Sécurité alimentaire

**B:** Protection de l'environnement

C: Facilitation du commerce

D: Renforcement des capacités

## Priorité

Priorité 1 à 4 (1 correspondant à une priorité élevée et 4 correspondant à une priorité faible)

**Notes:** Les noms des pays et les dates sont représentés par les codes ISO (ISO 3166-1-alpha-2 et AAAA-MM, respectivement). La liste des thèmes est présentée par ordre de priorité comme demandé par la CMP-7 (2012).

Mise à jour: 25 janvier 2016 Page 1 de 16



Tableau 1: Groupes techniques et thèmes attribués aux GTPD et GTG (pour les thèmes attribués au GTMF et au GTQF, se référer au Tableau 2).

2. Storp to termination of months and the story of the st										
	Thèm e n°	Titre actuel	Priorité	Objectif stratégique	Organe de rédaction	Domaine technique (le cas échéant)	Inscription dans la liste des thèmes	Responsable principal/ Coordonnateur de Groupe technique (pays, réunion)	Responsables adjoints (pays, réunion)	Spécification n°
1.1	2004- 002	Groupe technique sur les protocoles de diagnostic (2004-002)	•	•	GTPD	Groupe	CIMP-6 (2004)	Ms Jane CHARD (GB, 2010-11 CN)	Mr Guillermo SIBAJA CHINCHILLA (CR, 2014-11 CN)	TP1
1.2	2006- 005	Bactéries (2006-005)			GTPD	Thème	CMP-1 (2006)	Mr Robert TAYLOR(NZ, 2011-05)	-	·
1.3	2006- 006	Champignons et organismes fongiformes (2006-006)	-	-	GTPD	Thème	CMP-1 (2006)	Mr Hans DE GRUYTER (NL, 2008)	-	-
1.4	2006- 007	Insectes et acariens (2006-007)	-	-	GTPD	Thème	CMP-1 (2006)	Mr Norman BARR (US, 2012-07) Ms Juliet GOLDSMITH (JM, 2014- 11)	-	-
1.5	2006- 008	Nématodes (2006-008)	-	-	GTPD	Thème	CMP-1 (2006)	Ms Geraldine ANTHOINE (FR, 2009-04)	-	·
1.6	2006- 009	Virus et phytoplasmes (2006-009)		-	GTPD	Thème	CMP-1 (2006)	Mr Delano JAMES(CA, 2010-11); Mr Brendan RODONI (AU, 2012- 07)	-	·
1.7	2007- 001	Végétaux (2007-001)	-		GTPD	Thème	CMP-2 (2007)	Ms Yin LIPING (CN, 2008-04)	-	
1.8	2004- 003	Groupe technique sur les zones exemptes et approches systémiques pour les mouches des fruits (2004-003)			GTMF	Groupe	CIMP-6 (2004)	Ms Ana Lilia MONTEALEGRE (MX, 2013-11 SC)	Ms Thanh Huong HA (VN, 2015-11 CN);	TP2

Page 2 de 16 Mise à jour: 25 janvier 2016



Tableau 1: Groupes techniques et thèmes attribués aux GTPD et GTG (pour les thèmes attribués au GTMF et au GTQF, se référer au Tableau 2).

	* *										
	Thèm e n° Titre actuel		Priorité	Objectif stratégique	Organe de rédaction	Domaine technique (le cas échéant)	Inscription dans la liste des thèmes	Responsable principal/ Coordonnateur de Groupe technique (pays, réunion)	Responsables adjoints (pays, réunion)	Spécification n°	
1.9	2004- 004	Groupe technique sur la quarantaine forestière (2004-004)	•	-	GTQF	Groupe	CIMP-6 (2004)	Mr Piotr WLODARCZYK (PL, 2014-11 CN)	Ms Marie-Claude FOREST (CA, 2014- 11 CN)	TP	
1.10	2006- 013	Groupe technique sur le Glossaire (2006-013)			GTG	Groupe	CMP-1 (2006)	Ms Laurence BOUHOT-DELDUC (FR, 2015-05 SC)	Mr Ebbe NORDBO (DK, 2012-11 CN)	TP5	
1.11	2004- 005	Groupe technique sur les traitements phytosanitaires (2004- 005)		-	GTTP	Groupe	CIMP-6 (2004)	Mr Bart ROSSEL (AU, 2013-05 CN)	Mr Ezequiel FERRO (AR, 2013-05 SC)	TP3	

Mise à jour: 25 janvier 2016 Page 3 de 16



					Organe	Inscription	Responsable	Responsables adjoints		
	Thème n°	Titre actuel	Priorité	Objectif stratégique	de rédaction	dans la liste des thèmes	principal (pays, réunion)	(pays, réunion)	Spécification n°	État d'avancement
2.1	2005-004	Transport international de milieux de culture en association avec les végétaux destinés à la plantation (2005-004)	1	В	GTE	CIMP-7 (2005)	Ms Hilde PAULSEN (NO, 2012-11 CN)	Ms Ana Lilia MONTEALEGRE (MX, 2013-05 CN)	43	Projet de NIMP transmis aux membres pour la période d'élaboration des observations de fond
2.2	2008-001	Réduction à un niveau minimal des déplacements d'organismes nuisibles par les conteneurs maritimes (2008-001)	1	В	GTE	CMP-3 (2008)	Mr John HEDLEY (NZ, 2010-11 CN)	Mr Nicholas HORN (NL, 2014-11 CN)	51	12. Projet de NIMP en cours de rédaction
2.3	2008-007	Déplacements internationaux de grains (2008-007)	1	A, B, C	GTE	CMP-3 (2008)	Mr Stephen BUTCHER (NZ, 2015- 11 CN)	Ms. Shaza OMAR (EG, 2015-11 CN)	60	11. Experts désignés
2.4	2009-003	Transport international de semences (2009-003)	1	A, B, C	GTE & GTQF	2009-11 CN; CMP-5 (2010)	Mr Nicolaas HORN (NL, 2015-05 CN))	Mr Ezequiel FERRO (AR, 2014-11 CN)	54	19. Projet de NIMP et observations du responsable soumis au CN-7
2.5	2009-004	Révision de la NIMP 6 Directives pour la surveillance (2009-004)	1	A, B, C, D	GTE	2009-11 CN; CMP-5 (2010)	Mr Piotr WLODARCZYK (PL, 2015-05 CN)	Ms. Esther KIMANI (KE, 2015-11 SC)	61	13. Projet de NIMP soumis au groupe de rédaction pour examen
2.6	2009-005	Révision de la NIMP 8 Détermination de la situation d'un organisme nuisible dans une zone (2009-005)	3	C, D	GTE	2009-11 CN; CMP (2010)	Ms. Marina ZLOTINA (USA, 2015-11 CN)	Ms. Shaza OMAR (EG, 2015-11 CN)	59	09. Spécification approuvée par le CN
2.7	2006-031	Détermination du statut d'hôte des fruits à l'égard des mouches des fruits (Tephritidae) (2006-031)	1	O	GTMF	2006-11 CN; CMP-2 (2007)	Mr Rui PEREIRA- CARDOSO (IAEA, 2010-04 CN)		50	23. Projet de NIMP recommandé par le CN à la CMP
2.8	2006-029	Transports internationaux de bois (2006-029)	1	B, C	GTQF	2006-11 CN; CMP-2 (2007)	Ms Marie-Claude (CA, 2009 -11 CN)		46	24. Objection formelle soumise au CN pour examen

Mise à jour: 25 janvier 2016 Page 4 de 16



	Thème n°	Titre actuel	Priorité	Objectif stratégique	Organe de rédaction	Inscription dans la liste des thèmes	Responsable principal (pays, réunion)	Responsables adjoints (pays, réunion)	Spécification n°	État d'avancement
2.9	2014-004	Requirements for the use of fumigation as a phytosanitary measure (2014-004) [la traduction en français sera disponible bientôt	1	A, B, C	GTTP	CPM-9 (2014)	Mr Yuejin WANG (CN, 2014-05 CN)	Mr Mike ORMSBY (NZ, 2014-05 CN)	62	12. Projet de NIMP en cours de rédaction
2.10	2014-005	Requirements for the use of temperature treatments as a phytosanitary measure (2014-005) [la traduction en français sera disponible bientôt	1	A, B, C	GTTP	CPM-9 (2014)	Mr Eduardo WILLINK (AR, 2014-05 CN)	Glen BOWMAN (AU, 2015-05 CN)	62	13. Projet de NIMP soumis au groupe de rédaction pour examen
2.11	2008-004	Manipulation et rejet sans danger des déchets présentant des risques phytosanitaires potentiels, générés pendant les voyages internationaux (2008- 004)	2	В	GTE	CMP-3 (2008)	Mr. Guillermo SIBAJA CHINCHILA (CR, 2015-11 CN)	Mr Pere KOKA (PNG, 2015-11 CN)	55	10. Appel à candidatures d'experts
2.12	2008-008	Déplacements internationaux de produits en bois et produits artisanaux à base de bois (2008-008)	2	B, C	GTE & GTQF	CMP-3 (2008)	Mr Lifeng WU (CN, 2015-11 CN)	Ms. Marina ZLOTINA (USA, 2015-11 CN)	57	14. Projet de NIMP soumis au responsable pour examen
2.13	2014-001	Guidance on pest risk management (2014-001) [la traduction en français sera disponible bientôt	2	A, C	GTE	2013-11 SC; CPM-9 (2014)	Mr Ezequiel FERRO (AR, 2014-05 CN)	Ms Laurence BOUHOT- DELDUC (FR, 2015- 11 CN)	Projet	09. Spécification approuvée par le CN
2.14	2014-002	Authorization of entities other than national plant protection organizations to perform phytosanitary actions (2014-002) (La traduction en français sera disponible bientôt)	2	С	GTE	2013-11 SC; CPM-9 (2014)	Ms Marie-Claude FOREST (CA, 2014- 05 CN)	-	Projet	08. Projet de spécification et observations du responsable transmises au CN pour approbation

Mise à jour: 25 janvier 2016 Page 5 de 16



	Thème n°	Titre actuel	Priorité	Objectif stratégique	Organe de rédaction	Inscription dans la liste des thèmes	Responsable principal (pays, réunion)	Responsables adjoints (pays, réunion)	Spécification n°	État d'avancement
2.15	2006-010	Révision de la NIMP 15 (Directives pour la réglementation des matériaux d'emballage en bois utilisés dans le commerce international): Critères relatifs aux traitements des matériaux d'emballage en bois utilisés dans le commerce international (2006-010)	2	В	GTQF	CMP-1 (2006)	Mr Piotr WLODARCZYK (PL, 2012-11 CN)	Ms Marie-Claude FOREST (CA, 2014-11 CN)	31	18. Commentaires des membres sur le projet de NIMP soumis au GTQF pour examen
2.16	2006-010A	Inclusion of the Phytosanitary treatment Sulphuryl fluoride fumigation of wood packaging material (2006-010A) in annexes 1 and 2 of ISPM 15 (La traduction en français sera disponible bientôt)	2	В	GTQF	2010-11 CN	Mr Piotr WLODARCZYK (PL, 2015-05 CN)	Ms Marie-Claude FOREST (CA, 2015-05 CN)	31	16. Projet de NIMP approuvé pour consultation des membres
2.17	2006-010B	Revision of dielectric heating section (Annex 1 (Approved treatments associated with wood packaging material) to ISPM 15 (Regulation of wood packaging material in international trade) (2006-010B) (La traduction en français sera disponible bientôt)	2	В	GTQF	CMP-10 (2015)	Mr Piotr WLODARCZYK (PL, 2015-05 SC)	Ms Marie-Claude FOREST (CA, 2015-05 SC)	31	16. Projet de NIMP approuvé pour consultation des membres

Page 6 de 16 Mise à jour: 25 janvier 2016



Tument 2. Les aleines autreues aun 312, 31111, 3121 et 3111 sont etasses par state de prisites, paris par sig						L L 2 8				
	Thème n°	Titre actuel	Priorité	Objectif stratégique	Organe de rédaction	Inscription dans la liste des thèmes	Responsable principal (pays, réunion)	Responsables adjoints (pays, réunion)	Spécification n°	État d'avancement
2.18	2014-006	Requirements for the use of modified atmosphere treatments as a phytosanitary measure (2014-006) [la traduction en français sera disponible bientôt	2	A, B, C	GTTP	CPM-9 (2014)	Mr Scott MYERS (US, 2014-05 CN)		62	12. Projet de NIMP en cours de rédaction
2.19	2005-003	Appendix 1 to ISPM 20: Arrangements for verification of compliance of consignments by the importing country in the exporting country (2005- 003)	3	O	GTE	CIMP-7 (2005)	Ms Marie-Claude FOREST (CA, 2012- 04 CN)	Mr Stephen BUTCHER (NZ, 2012-11 CN); Ms Ana Lilia MONTEALEGRE (MX, 2012-11 CN)	42	16. Projet de NIMP approuvé pour consultation des membres
2.20	2006-004	International movement of used vehicles, machinery and equipment (2006-004)	3	В	GTE	CPM-1 (2006)	Mr. Álvaro SEPÚLVEDA LUQUE (CL, 2015-05 CN))	Mr Pere KOKOA (PNG, 2015-11 CN)	48	19. Projet de NIMP et observations du responsable soumis au CN-7
2.21	2008-002	Réduction à un niveau minimal des déplacements d'organismes nuisibles par les conteneurs aériens et aéronefs (2008-002)	3	В	GTE	CMP-3 (2008)	Mr Alexandre MOREIRA PALMA (BR, 2012-04 CN)	Mr John HEDLEY (NZ, 2012-04 CN)	52	00. En attente
2.22	2014-003	Requirements for the use of chemical treatments as a phytosanitary measure (2014-003) [la traduction en français sera disponible bientôt]	3	A, B, C	GTTP	CPM-9 (2014)	Mr Mike ORMSBY (NZ, 2015-11 CN)	Mr Glen BOWMAN (AU, 2015-11 CN)	62	12. Proyecto de NIMF en elaboración

Mise à jour: 25 janvier 2016 Page 7 de 16



	Thème n°	Titre actuel	Priorité	Objectif stratégique	Organe de rédaction	Inscription dans la liste des thèmes	Responsable principal (pays, réunion)	Responsables adjoints (pays, réunion)	Spécification n°	État d'avancement
2.23	2014-007	Requirements for the use of irradiation as a phytosanitary measure (Revision to ISPM 18) (2014-007) [la traduction en français sera disponible bientôt	3	A, B, C	GTTP	CPM-9 (2014)	Mr Guy HALLMAN (US, 2014-05 CN)	Mr Andrew PARKER (FAO-IAEA, 2014-05 CN)	62	12. Proyecto de NIMF en elaboración
2.24	2001-001	Efficacité des mesures (2001-001)	4	C, D	GTE	CIMP-3 (2001)	Vacant	-	8	00. En attente
2.25	2008-005	Déplacements internationaux de fleurs coupées et de feuillage(2008-005)	4	B, C	GTE	CMP-3 (2008)	Ms Ana Lilia MONTEALEGRE (MX, 2012-04 CN)	Ms Esther KIMANI (KE, 2014-11 CN)	56	14. Projet de NIMP soumis au responsable pour examen
2.26	2008-006	Utilisation des permis comme autorisation d'importer (annexe à la NIMP 20: Directives pour un système phytosanitaire de réglementation des importations) (2008-006)	4	D	GTE	CMP-3 (2008)	Mr Piotr WLODARCZYK (PL, 2012-04 CN)	Ms Marie-Claude FOREST (CA, 2013-05 CN)	Projet	08. Projet de spécification et observations du responsable transmises au CN pour approbation
2.27	2009-002	Révision de la NIMP 4 Exigences pour l'établissement de zones exemptes d'organismes nuisibles (2009-002)	4	С	GTE	2009-11 CN; CMP- 5 (2010)	Ms. Marina ZLOTINA (USA, 2015-11 CN)	Mr Kamaleldin Abdelmahmoud Amein BAKR (SU, 2015-11 CN)	58	09. Spécification approuvée par le CN

Page 8 de 16 Mise à jour: 25 janvier 2016



7	Tableau	3: Les thèmes attribué	s au GTPl	D sont classés	s par ordre de p	priorité, puis p	ar domaine techniq	ue et enfin par état	d'avancement.
	Thème n°	Titre actuel	Priorité	Objectif stratégique	Domaine technique (le cas échéant)	Inscription dans la liste des thèmes	Coordonnateur de la thématique (pays)	Référent (pays)	État d'avancement
7	2004- 009	Erwinia amylovora (2004- 009)	1	В,С	Bactéries	2004-11 CN; CMP-1 (2006)	Mr Brendan RODONI (AU)	Mr Delano JAMES(CA)	12. Examen, par le GTPD, des commentaires des membres au sujet du projet de PD
	2013- 001	'Candidatus Liberibacter solanacearum' (2013- 001)	1	B,C	Bacteria	2013-05 CN	Mr Robert TAYLOR (NZ)	Mr Brendan RODONI (AU)	08. Examen, par le GTPD, des commentaires des experts au sujet du projet de PD
	2006- 017	Genus <i>Liriomyza</i> (2006- 017)	1	A,B,C	Insectes et acariens	2006-05 CN; CMP-2 (2007)	Ms Ana Lía TERRA (UY)	Mr Norman BARR (US)	12. Examen, par le GTPD, des commentaires des membres au sujet du projet de PD
7	2006- 028	Tephritidae: Identification of immature stages of fruit flies of economic importance by molecular techniques (2006-028)	1	В,С	Insects and mites	2006-11 SC; CPM-2 (2007)	Ms Juliet GOLDSMITH (JM)	Mr Norman BARR (US) Mr Brendan RODONI (AU)	00. En attente
	2006- 027	Sorghum halepense (2006-027)	1	A,B,C	Végétaux	2006-11 CN; CMP-2 (2007)	Ms Yin LIPING (CN)	Ms Geraldine ANTHOINE (FR)	12. Examen, par le GTPD, des commentaires des membres au sujet du projet de PD
	2008- 009	Striga spp. (2008-009)	1	B,C	Végétaux	CMP-3 (2008)	Ms Yin LIPING (CN)	Ms Geraldine ANTHOINE (FR)	05. Projet de PD en cours d'élaboration
	2004- 019	Tomato spotted wilt virus (TSWV), Impatiens necrotic spot virus (INSV) and Watermelon silver mottle virus (WSMoV) (2004-019)	1	В,С	Virus et phytoplasmes	2004-11 CN; CMP-1 (2006)	Mr Delano JAMES(CA)	Mr Brendan RODONI (AU)	05. Projet de PD en cours d'élaboration
	2004- 024	Xylella fastidiosa (2004- 024)	2	В,С	Bactéries	2004-11 CN; CMP-1 (2006)	Mr Robert TAYLOR (NZ)	Mr Brendan RODONI (AU)	05. Projet de PD en cours d'élaboration

Mise à jour: 25 janvier 2016 Page 9 de 16



**Tableau 3:** Les thèmes attribués au GTPD sont classés par ordre de priorité, puis par domaine technique et enfin par état d'avancement. Coordonnateur de **Domaine** Inscription Référent Thème Objectif Titre actuel Priorité État d'avancement technique (le dans la liste la thématique stratégique n° (pays) cas échéant) des thèmes (pays) Liberibacter spp. / 2004-11 CN: Mr Brendan RODONI 2004-Mr Robert CMP-1 3.9 Liberobacter spp. on 3 B.C 05. Proiet de PD en cours d'élaboration **Bactéries** TAYLOR (NZ) 010 (AU) Citrus spp. (2004-010) (2006)Champignons 2004-11 CN: 08. Examen, par le GTPD, des 2004-Mr Hans DE Phytophthora ramorum Mr Robert 3.10 3 CMP-1 B,C et organismes commentaires des experts au sujet du 013 (2004-013)GRUYTER (NL) TAYLOR (NZ) fongiformes (2006)projet de PD Champignons 2006-05 CN; 08. Examen, par le GTPD, des 2006-Fusarium circinatum Mr Hans DE Mr Robert 2 3.11 B.C et organismes CMP-2 commentaires des experts au sujet du GRUYTER (NL) 021 (2006-021 TAYLOR (NZ) fongiformes (2007)projet de PD Champignons 2006-05 CN; Mr Hans DE Mr Robert 2006-Puccinia psidi (2006-018) 2 B,C CMP-2 05. Projet de PD en cours d'élaboration 3.12 et organismes GRUYTER (NL) TAYLOR (NZ) 018 fongiformes (2007)2006-05 CN: Bactrocera dorsalis Mr Norman BARR Ms Juliet 2006-Insectes et 3.13 2 B.C CMP-2 05. Projet de PD en cours d'élaboration 026 complex (2006-026) acariens (US) GOLDSMITH (JM) (2007)2013-Conotrachelus nenuphar Insectes et Mr Norman BARR Ms Ana Lía 2 B,C 3.14 2013-05 CN 05. Projet de PD en cours d'élaboration 002 (2013-002)acariens TERRA (UY) (US) 2004-11 CN: 2004-Bursaphelenchus Ms Geraldine Mr Delano 15. Projet de PD approuvé pour la 3.15 2 B.C Nématodes CMP-1 xylophilus (2004-016) ANTHOINE (FR) JAMES(CA) 016 periode de notification (2006)Aphelenchoides bessevi, 2006-05 CN; 12. Examen, par le GTPD, des 2006-Anthoine, Géraldine Mr Hans DE 3.16 A. ritzemabosi et A. CMP-2 commentaires des membres au sujet du 1 A,B,C Nématodes (FR) GRUYTER (NL) projet de PD fragariae (2006-025) (2007)2004-11 CN; **Phytoplasmes** Virus et Mr Brendan RODONI Mr Delano 15. Projet de PD approuvé pour la 2004-3.17 4 B,C CMP-1 018 (générique) (2004-018) phytoplasmes (AU) JAMES(CA) periode de notification (2006)2004-11 CN: 12. Examen, par le GTPD, des 2004-Citrus tristeza virus Virus et Mr Delano Mr Brendan 3.18 3 B,C CMP-1 commentaires des membres au sujet du RODONI (AU) (2004-021)phytoplasmes JAMES(CA) (2006)proiet de PD Begomovirus transmis 2006-05 CN: 2006-Virus et Mr Brendan RODONI Mr Delano 3.19 par Bemisia tabaci 2 B,C CMP-2 05. Projet de PD en cours d'élaboration 023 phytoplasmes (AU) JAMES(CA) (2006-023)(2007)

Page 10 de 16 Mise à jour: 25 janvier 2016



Tableau	3: Les thèmes attribué	s au GIPI	D sont classes	s par ordre de	priorite, puis	par domaine techniq	ue et enfin par etat	a avancement.
				Domaine	Inscription	Coordonnateur de	500	

	Labicad	1.5. Les themes attitude	Tableau 5. Les themes attitudes au GTI D sont classes par ordre de priorite, pars par domaine technique et chim par clat d'avancement.												
	Thème n°	Titre actuel	Priorité	Objectif stratégique	Domaine technique (le cas échéant)	Inscription dans la liste des thèmes	Coordonnateur de la thématique (pays)	Référent (pays)	État d'avancement						
3.20	2006- 019	Dendroctonus ponderosae (2006-019)	3	B,C	Insectes et acariens	2006-05 CN; CMP-2 (2007)	Mr Norman BARR (US)	Ms Geraldine ANTHOINE (FR)	10. Projet de PD approuvé pour consultation des membres						
3.21	2013- 003	Anguina spp. (2013-003)	3	A,B,C	Nematodes	2013-05 SC	Ms Geraldine ANTHOINE (FR)	Mr Robert TAYLOR (NZ)	10. Projet de PD approuvé pour consultation des membres						
3.22	2004- 012	Xanthomonas fragariae (2004-012)	4	В,С	Bactéries	2004-11 CN; CMP-1 (2006)	Mr Robert TAYLOR (NZ)	Mr Hans DE GRUYTER (NL)	12. Examen, par le GTPD, des commentaires des membres au sujet du projet de PD						
3.23	2006- 020	<i>lp</i> s spp. (2006-020)	4	В,С	Insectes et acariens	2006-05 CN; CMP-2 (2007)	Mr Norman BARR (US)	Ms Yin LIPING (CN)	05. Projet de PD en cours d'élaboration						
3.24	2004- 025	Xiphinema americanum sensu lato (2004-025)	4	B,C	Nématodes	2004-11 CN; CMP-1 (2006)	Ms Geraldine ANTHOINE (FR)	Ms Ana Lía TERRA (UY)	15. Projet de PD approuvé pour la periode de notification						

Mise à jour: 25 janvier 2016 Page 11 de 16



	<u>Tableau</u>	4: Les thèmes attribués au	GTTP sor	nt classés p	ar ordre de prio	rité, puis par état d'avancement	et enfin par numéro de t	<u>hème</u>
	Thème n°	Titre actuel	Priorité	Objectif stratégiq ue	Inscription dans la liste des thèmes	Coordonnateur du traitement phytosanitaire (pays, réunion)	Coordonnateurs adjoints (pays, réunion)	État d'avancement
4.1	2010- 103	Traitement par le froid contre Ceratitis capitata sur Citrus sinensis var Navel et Valencia (2010-103)	1	A,C	2011-05 CN	Mr Glenn BOWMAN (AU, 2015-02 GTTP) )	Mr Guy HALLMAN (US, 2012-12 GTTP)	00. En attente
4.2	2012- 009	Irradiation for <i>Ostrinia nubilalis</i> (2012-009)	1	A,C	2013-05 SC	Mr Matthew SMYTH (AU, 2015-02 GTTP)	-	10. Projet de TP recommandé par le CN à la CMP
4.3	2007- 114	Traitement du bois par chauffage diélectrique (2007-114)	1	В,С	2010-11 CN	Mr Mike ORMSBY (NZ, 2006-12 GTTP)	-	08. Examen, par le GTTP, des commentaires des membres au sujet du projet de TP
4.4	2007- 101A	Sulphuryl fluoride fumigation of insects in debarked wood (2007-101A) (la traduction en français serait disponible bientôt)	1	B,C	2010-11 CN	Mr Mike ORMSBY (NZ, 2006-12 GTTP)	-	08. Examen, par le GTTP, des commentaires des membres au sujet du projet de TP
4.5	2007- 101B	Sulphuryl fluoride fumigation of nematodes and insects in debarked wood (2007-101B) (la traduction en français serait disponible bientôt)	1	B,C	2010-11 CN	Mr Mike ORMSBY (NZ, 2006-12 GTTP)	-	08. Examen, par le GTTP, des commentaires des membres au sujet du projet de TP
4.6	2007- 206A	Traitement par le froid contre Ceratitis capitata sur Citrus sinensis (2007-206A)	1	A,C	2007-11 CN; CMP-3 (2008)	Mr Eduardo WILLINK (AR, 201212 GTTP)	Mr Scott MYERS (US, 2014-04 GTTP)	00. En attente
4.7	2007- 206B	Traitement par le froid contre Ceratitis capitata sur Citrus reticulata x C. sinensis (2007- 206B)	1	A,C	2007-11 CN; CMP-3 (2008)	Mr Patrick GOMES (US, 2012-12 GTTP)	-	00. En attente
4.8	2007- 206C	Traitement par le froid contre Ceratitis capitata sur Citrus limon (2007-206C)	1	A,C	2007-11 CN; CMP-3 (2008)	Mr Yuejin WANG (CN, 2012-12 GTTP)	Mr Mike ORMSBY (NZ, 2012-12 GTTP)	00. En attente
4.9	2007- 210	Traitement par le froid contre Ceratitis capitata sur Citrus paradisi (2007-210)	1	A,C	2007-11 CN; CMP-3 (2008)	Mr Patrick GOMES (US, 2012-12 GTTP)	-	00. En attente

Mise à jour: 25 janvier 2016 Page 12 de 16



	Tableau 4: Les thèmes attribués au GTTP sont classés par ordre de priorité, puis par état d'avancement et enfin par numéro de thème												
	Thème n°	Titre actuel	Priorité	Objectif stratégiq ue	Inscription dans la liste des thèmes	Coordonnateur du traitement phytosanitaire (pays, réunion)	Coordonnateurs adjoints (pays, réunion)	État d'avancement					
4.10	2007- 212	Traitement par le froid contre Ceratitis capitata sur les cultivars et hybrides de Citrus reticulata (2007-212)	1	A,C	2007-11 CN; CMP-3 (2008)	Mr Mike ORMSBY (NZ, 2012-12 GTTP)	-	00. En attente					
4.11	2009- 105	Traitement par air pulsé à haute température contre Bactrocera melanotus et B. xanthodes (Diptera: Tephritidae) sur Carica papaya (2009-105)	2	A,C	2010-11 CN	Mr Daojian YU (CN, 2015-02 GTTP)	-	10. Projet de TP recommandé par le CN à la CMP					
4.12	2009- 109	Traitement thermique à la vapeur contre <i>Bactrocera dorsalis</i> sur <i>Carica papaya</i> var. Solo (2009-109)	2	A,C	2010-11 CN	Mr Guy HALLMAN (US, 2012-12 GTTP)	-	00. En attente					
4.13	2010- 102	Traitement par le froid contre Ceratitis capitata sur Citrus clementina var Clemenules (2010-102)	2	A,C	2011-05 CN	Mr Eduardo WILLINK (AR, 2015-02 GTTP)	Mr Guy HALLMAN (US, 2012-12 GTTP)	00. En attente					
4.14	2010- 106	Traitement thermique à la vapeur contre <i>Ceratitis</i> capitata sur <i>Mangifera indica</i> (2010-106)	2	A,C	2010-11 CN	Mr Guy HALLMAN (US, 2012-12 GTTP)	_	00. En attente					
4.15	2010- 107	Traitement thermique à la vapeur contre <i>Bactrocera tryoni</i> sur <i>Mangifera indica</i> (2010-107)	2	A,C	2010-11 CN	Mr Guy HALLMAN (US, 2012-12 TPPT)		08. Examen, par le GTTP, des commentaires des membres au sujet du projet de TP					

Mise à jour: 25 janvier 2016 Page 13 de 16



	Tableau 5: Thèmes attribués au GTG (les lignes sont disposées dans le même ordre que pour la version anglaise, par leurs titres dans l'ordre alphabétique).				
	Thème n°	Titre actuel	Domaine technique (le cas échéant)	Inscription dans la liste des thèmes	État d'avancement
5.1	2010-006	Déclaration supplémentaire (2010- 006)	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires)	2010-11 CN	12. Projet de TP soumis à la CMP pour vote
5.2	1994-001	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires) (1991-001)	-	CMP (1994)	02. Terme en cours de développement
5.3	2013-005	Bark (as commodity) (2013-005) [Le GTG déterminera la traduction de ce terme en français]	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires)	2013-05 CN	03. Projet de terme transmis au CN pour la suppression de la des thèmes
5.4	2015-013	commodity class (2015-013)	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires)	2015-11 CN	01. Ajouté à la liste des thèmes
5.5	2015-001	confinement facility (2015-001) [Le GTG déterminera la traduction de ce terme en français]	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires)	2015-05 SC	03. Projet de terme transmis au CN pour la suppression de la des thèmes
5.6	2011-004	Enrayement (2011-004)	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires)	2011-05 CN	03. Projet de terme transmis au CN pour la suppression de la des thèmes
5.7	2012-001	Organisme nuisible contaminant (2012-001)	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires)	2012-04 CN	05. Projet de terme approuvé pour consultations des membres
5.8	2011-005	Lutte (2011-005)	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires)	2011-05 CN	03. Projet de terme transmis au CN pour la suppression de la des thèmes
5.9	2006-016	Pays d'origine (2006-016)	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires)	CMP-1 (2006)	03. Projet de terme transmis au CN pour la suppression de la des thèmes
5.10	2012-007	Fleurs coupées et feuillage (2012- 007)	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires)	2012-04 CN	00. En attente
5.11	2014-009	endangered area (2014-009) [la traduction en français sera disponible bientôt]	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires)	2014-05 CN	05. Projet de terme approuvé pour consultations des membres
5.12	2011-003	Éradication (2011-003)	Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des termes phytosanitaires)	2011-05 CN	03. Projet de terme transmis au CN pour la suppression de la des thèmes

Mise à jour: 25 janvier 2016 Page 14 de 16



**Tableau 5:** Thèmes attribués au GTG (les lignes sont disposées dans le même ordre que pour la version anglaise, par leurs titres dans l'ordre alphabétique). Thème Domaine technique (le cas échéant) État d'avancement Titre actuel Inscription dans la liste des thèmes 5.13 Exclusion Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 04. Projet de terme transmis au CN pour 2010-008 2010-04 CN (2010-008)termes phytosanitaires) consultation des membres grain (2013-018) Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 12. Projet de terme recommandé par le CN à la 2013-018 2013-11 CN ILe GTG déterminera la traduction termes phytosanitaires) de ce terme en français] Identité Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 02. Terme en cours de développement 2011-001 2011-05 CN (2011-001) termes phytosanitaires) Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 2015-012 inspection (2015-012) 2015-11 CN 03. Projet de terme transmis au CN pour la termes phytosanitaires suppression de la des thèmes kiln-drying (2013-006) Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 05. Projet de terme approuvé pour consultations 2013-006 2013-05 CN ILe GTG déterminera la traduction termes phytosanitaires) des membres de ce terme en français] mark (2013-007) 5.18 Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 02. Terme en cours de développement 2013-007 2013-05 CN [Le GTG déterminera la traduction termes phytosanitaires) de ce terme en français] phytosanitary security (of a consignment) (2013-008) Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 5.19 02. Terme en cours de développement 2013-008 2013-05 CN termes phytosanitaires) [Le GTG déterminera la traduction de ce terme en français] pre-clearance (2013-016) Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 04. Projet de terme transmis au CN pour 5.20 2013-016 [Le GTG déterminera la traduction 2013-05 CN termes phytosanitaires) consultation des membres de ce terme en français] quarantine (2015-002) Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 04. Projet de terme transmis au CN pour 5.21 2015-002 2015-05 CN ILe GTG déterminera la traduction termes phytosanitaires) consultation des membres de ce terme en français] Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 5.22 2012-006 Zone de quarantaine (2012-006) 2012-04 CN 00. En attente termes phytosanitaires)

Mise à jour: 25 janvier 2016 Page 15 de 16



**Tableau 5:** Thèmes attribués au GTG (les lignes sont disposées dans le même ordre que pour la version anglaise, par leurs titres dans l'ordre alphabétique). Thème Domaine technique (le cas échéant) État d'avancement Titre actuel Inscription dans la liste des thèmes n° Examen de l'emploi de « et/ou » 5.23 Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 2010-030 dans les NIMP adoptées 2010-04 CN 02. Terme en cours de développement termes phytosanitaires) (2010-030) Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 5.24 2011-002 Suppression (2011-002) 2011-05 CN 02. Terme en cours de développement termes phytosanitaires) survey (2013-015) 5.25 Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 2013-015 2013-05 CN 00. En attente [Le GTG déterminera la traduction termes phytosanitaires) de ce terme en français] test (2015-003) Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 04. Projet de terme transmis au CN pour 5.26 2015-003 2015-05 CN [Le GTG déterminera la traduction consultation des membres termes phytosanitaires) de ce terme en français] trading partner (2013-009) Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 5.27 2013-009 2013-05 CN 02. Terme en cours de développement [Le GTG déterminera la traduction termes phytosanitaires) de ce terme en français] visual examination (2013-010) Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des 04. Projet de terme transmis au CN pour **5.28** 2013-010 2013-05 CN [Le GTG déterminera la traduction termes phytosanitaires) consultation des membres de ce terme en français] wood (2013-011) Amendements à la NIMP 5 (Glossaire des **5.29** 2013-011 12. Projet de terme recommandé par le CN à la 2013-05 CN ILe GTG déterminera la traduction termes phytosanitaires) de ce terme en français]

Page 16 de 16 Mise à jour: 25 janvier 2016